

**ERLANGEN**

**up!**

Ausgabe 25

Oktober 2022

# Family Day

22.10.2022 10-18 Uhr



# Küchenstudio Prühäuser



## Wegen Umbau Großer Muster-Küchen Abverkauf!

Verfügen Sie sofort über Ihre Küche

ohne lange Wartezeit

mit Musterküchenrabatt

wahlweise mit Geräten



Unsere aktuellen Öffnungszeiten sind:  
Mo – Fr von 10:00 bis 18:00 Uhr  
Samstag nach Vereinbarung

**Küchenstudio Prühäuser**

Gewerbering 30

91341 Röttenbach

Tel. 09195 / 82 80

[www.kuechenstudio-pruehaeuser.de](http://www.kuechenstudio-pruehaeuser.de)



Precise Vision  
AUGENÄRZTE

### Sehen ohne Sehhilfe war schon immer Ihr Traum?

Kontaktlinsen oder Brille stören Sie im Alltag, bei Ihren Hobbies oder beim Sport?  
Wir beraten Sie gern zu den verschiedenen Methoden zur dauerhaften Korrektur von Sehfehlern, wie Hornhautverkrümmung, Weit- oder Kurzsichtigkeit.

### Vereinbaren Sie gleich einen unverbindlichen Beratungstermin!

Augenlaserzentrum Erlangen  
Nürnberger Str. 13  
91052 Erlangen

Tel: 0800 3 100 900

E-Mail: [info@precisevision.de](mailto:info@precisevision.de)

Web: [www.precisevision.de](http://www.precisevision.de)



Liebe Leserinnen und Leser,

Erlangen zeigt sich auch im Herbst von seiner abwechslungsreichen Seite. Erst gab es in den Sommerferien am Schlossplatz den beliebten Fun-Track, auf dem täglich viele Kids voller Begeisterung ihre Fertigkeit auf allem, was Räder hat, testen konnten. Überschüssige Energie konnten die Kids auch auf der großen Trampolin-Anlage daneben loswerden. „Wir haben uns sehr gefreut, dass diese Ferienidee bei den Familien so gut angenommen wurde“, so Christian Frank, Vorsitzender des City-Managements Erlangen. „Für uns ist es wichtig, dass Familien weiterhin den Weg in die Stadt finden“, so Christian Frank. „Denn so bleibt sie lebendig und dynamisch. Daher haben wir für den 22.10.22 einen sogenannten Family-Day organisiert.“

Vom Rathaus bis zum Schlossplatz, von der Heuwaag-Passage bis zum Bohlenplatz – überall finden Sie besondere Aktionen und Angebote. Am besten, Sie lesen gleich mal rein in Ihre neue Ausgabe. Dort gibt es viele weitere Infos zum Family-Day und natürlich zu anderen interessanten Themen.

Viel Spaß beim Entdecken wünscht Ihnen

Ihr Redaktionsteam



Johannes von Hebel  
Vorstandsvorsitzender  
Stadt- und Kreissparkasse  
Erlangen Höchststadt Herzogenaurach

*„Unsere Sparkasse ist eng  
in der Region verwurzelt.“*



Konrad Beugel  
Wirtschaftsreferent Stadt Erlangen

*„Zwei Erlanger Betriebe  
sind IHK-Zukunftshändler –  
darauf sind wir stolz!“*



Marcus Fischer  
Geschäftsführender Partner  
in der Kanzlei Salleck + Partner

*„Lassen Sie sich im Falle  
einer Berufsunfähigkeit  
von uns beraten!“*



## Besuchen Sie den Family-Day – am 22.10.2022 in Erlangen

City-Management organisiert bunten Samstag  
mit vielen Aktionen in der Innenstadt

*Seite 6*

## Stadtführungen in Erlangen

Der ETM lockt mit einer bunten Themenauswahl

*Seite 8*

## IHK-Zukunftshändler: Zwei Erlanger „Lieblingsläden“

Zwei von drei Preisträgern der diesjährigen Verleihung  
des „IHK-Zukunftshändlers Mittelfranken“  
kommen aus Erlangen

*Seite 9*

## Mehr Nähe und Geborgenheit

Individuelle Beratung im Babyladen Erlangen  
für Tragesysteme

*Seite 9*

## Berufsunfähig durch Krankheit oder Unfall?

Rechtsanwalt Marcus Fischer rät:  
rechtlicher Beistand zahlt sich aus

*Seite 11*

## Gesünder leben

*spezial*

*Seite 10*

## Immer wieder

**BEWORBEN**

*Seite 12*

**ERRATEN**

*Seite 14*

**ENTDECKT**

*Seite 12*

**Editorial**

*Seite 3*

**Partnerverzeichnis**

*Seite 15*

**Impressum**

*Seite 15*



## Werden Sie Teil von Erlangen Like on Ice!

Umweltschonend und klimaneutral wird in Erlangen ein Ice verwendet, das kein Ice ist – ein Kunststoffboden, der ohne jegliche Energie und Wasser betrieben werden kann.

Wir suchen zuverlässige, engagierte Mitarbeiter/Aushilfen (w/m/d) für die Kasse und die Schlittschuh-Ausgabe für die Zeit vom 25.11. – 23.12.2022 auf dem Erlanger Marktplatz.

Die Arbeitszeit erfolgt nach Absprache und kann sowohl tageweise als auch stundenweise erfolgen. Guter Nebenverdienst. Ideal für Studenten, Hausfrauen, Rentner.

Interessenten melden sich bitte bei der Idee und los GmbH unter [info@ideeundlos.de](mailto:info@ideeundlos.de) oder unter 09132 / 7 91 88 10.



### Gut zu wissen

Viele Geschäfte in der Innenstadt beteiligen sich am Family-Day mit besonderen Aktionen. Betten Bühler bietet beispielsweise ein Schlaftraining an, monamikids wartet mit besonderen Rabatten auf, die Kornblume bietet Spiele für Groß und Klein und, und, und. Am besten, Sie gehen selbst auf Entdeckungsreise. Das ganze Programm gibt's auf [www.erlangen.info/family-day/](http://www.erlangen.info/family-day/)

# Besuchen Sie den Family-Day – am 22.10.2022 in Erlangen

## City-Management organisiert bunten Samstag mit vielen Aktionen in der Innenstadt

Markieren Sie sich das einprägsame Datum 22.10.22, von 10 – 18 Uhr, in Ihrem Kalender. An diesem Samstag verwandelt sich die Innenstadt Erlangens in eine große Erlebnismeile für Jung & Alt. Viele Geschäfte beteiligen sich mit kreativen Sonderaktionen und haben Infostände aufgestellt. An den verschiedenen Plätzen gibt es ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm. Vom Rathaus – bis zum Schlossplatz, von der Heuwaag-Passage bis zum Bohlenplatz – überall gibt es etwas zu entdecken. Am Bohlenplatz stehen für alle Hungrigen verschiedene Food-Trucks zur Auswahl.

Wie könnte an diesem Samstag ein Stadtbummel aussehen? Fangen wir im Süden an: Am Besiktas-Platz zeigt

das Autohaus Kraus, wie moderne E-Mobilität aussieht. Ob Renault, Dacia oder Mitsubishi, die kompetenten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter beraten Sie sehr gerne – natürlich auch im Hybridbereich. Schauen Sie sich auf dem Platz gerne weiter um: Das Tanzstudio Geist informiert Sie hier über sein Angebot. Viele unterschiedliche Tanzkurseangebote an sechs Tagen der Woche bietet Ihnen die moderne Tanzschule mit der größten zusammenhängenden Tanzfläche in Erlangen. Entdecken Sie, wie viel Spaß es macht, neue Tänze zu erlernen oder alte aufzufrischen.

Weiter geht es zum Hugenottenplatz, wo der THW sich mit zwei Einsatzfahrzeugen präsentiert. Besonders auf die Kleinen haben die zwei großen LKWs

eine magische Anziehungskraft. Erfahren Sie hier mehr über die Arbeit des Technischen Hilfswerks und das kompetente Team vom THW steht Ihnen für Ihre Fragen Rede und Antwort. Ihre Fitness steigern können Sie im Fitness-Studio cityaktiv, über das Sie am 22. Oktober viel erfahren können und deren Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen Ihnen gerne ein auf Sie zugeschnittenes Angebot machen. Zu gewinnen gibt es hier auch etwas und das Team hat sich auch eine sportliche Challenge überlegt. Als guter Gastgeber präsentiert sich auch die am Hugenottenplatz anliegende Stadt- und Kreissparkasse Erlangen Höchststadt Herzogenaurach mit vielen Informationen zu ihrem Angebot. Bei so viel Input knurrt dann schon mal schnell der Magen. Wenn Sie die Ein-



kaufstraße Richtung Norden weiter schlendern, steigt Ihnen der Duft von leckeren Bratwürsten und anderen Leckereien in die Nase. Gönnen Sie sich eine kleine Stärkung und entdecken Sie, was Ihnen Erlangen an diesem Tag noch zu bieten hat. Vielleicht darf es ja nach dem Imbiss etwas sportliche Betätigung sein. Hier lohnt sich das Angebot von Leinen Los, die mit Bogenschießen oder DiscGolf für jede Menge Action sorgen.

**Großes Bühnenprogramm  
am Schlossplatz –  
Live DJ, Clown,  
Insektenhotel basteln  
und coole Beats**

Den nächsten längeren Stopp sollten Sie spätestens am Schlossplatz einlegen. Hier wartet nicht nur die Verkehrswacht mit eigenem Überschlagssimulator. Auf der großen Bühne gibt es ein buntes Programm. DJ Kay Cool heizt Ihnen musikalisch ein. Der HC Erlangen hat ein Glücksrad für alle Fans mit im Gepäck und das Autohaus Kropf stellt sich mit einer Autoausstellung vor. Zudem bringen verschiedene Tanzauführungen Stimmung und Farbe auf die Bühne.

Was wäre ein Family-Day ohne Aktionen für die Kids! Mit ihnen sind Sie am Schlossplatz genau richtig. Denn über den lustigen Clown, der hier seine Späße treibt, werden – nicht nur – Ihre Kleinen Tränen lachen! Wer Spaß an einer Rallye hat, kann auf dem Marktplatz bis 14 Uhr an ihr teilnehmen. Das Liegenschaftsamt hat sich zusammen mit den Markttreibenden etwas Tolles einfallen lassen. Zudem bietet das Umweltamt an, mit den Kindern ein Insektenhotel zu basteln – eine super Idee, die Kleinen spielerisch auf Umwelt und Natur aufmerksam zu machen.

# Family Day

22.10.2022 10-18 Uhr



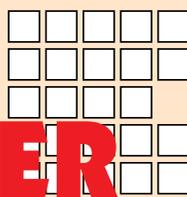
**Aktionsstände**

**Kinder-Rallye**

**Straßenkünstler**

**Live DJ**

**Auto-Salon**



City-Management  
Erlangen e.V.

[www.erlangen.info](http://www.erlangen.info)





# Stadtführungen in Erlangen

## Der ETM lockt mit einer bunten Themenauswahl

Der Erlanger Tourismus und Marketing Verein (ETM) bietet noch bis Ende November ein abwechslungsreiches Themenprogramm an, z. B. die Stadtführungen in Erlangen. Der Klassiker, „Christian Erlang“ – Die Hugenottenstadt Erlangen, ist für alle Gäste, die erstmals die barocke Planstadt entdecken möchten. Gerade für Neubürgerinnen und -bürger ist es eine besondere Art, ihre neue Heimatstadt kennenzulernen.

Wer bereits alles zu den Hugenotten und Erlangen weiß, wird bei einer der besonderen Themenführungen fündig. Rund um die Geschichte zum Erlanger Bier geht es bereits Mitte Oktober durch die alte Bierexportstadt Erlangen. Der Stadtschreiber Girbert führt wieder durch die mittelalterliche Geschichte. Einmalig und passend zur Jahreszeit geht es auch wieder um die Themen Sterbekultur und Totenkult. Diese Führung findet nur einmal im Jahr statt.

Schalom! heißt es dann Mitte November, wenn es wieder auf den Spuren der jüdischen Geschichte durch Erlangen geht.

Über Hugenottinnen, Wissenschaftlerinnen und Hausfrauen erfährt man bzw. frau Interessantes dann bei der Tour zu Erlanger Frauengeschichte(n), bevor am 27. November der Jahresausklang 2022 mit „Winterliches Erlangen“ stattfindet.

### Stadtführungen im Herbst und Winter

- Erlangen und Erlanger - Die Stadt und das Bier (Sa, 15.10. von 15 – 16:30 Uhr)
- „Christian Erlang“ - Die Hugenottenstadt Erlangen (Sa, 22.10. von 15 – 16:30 Uhr)
- Kostümführung: Stadtschreiber Girbert (So, 23.10. von 15 – 16:30 Uhr)
- „Christian Erlang“ - Die Hugenottenstadt Erlangen (Sa, 29.10. von 15 – 16:30 Uhr)
- Wie's damals war... (So, 30.10. von 15 – 16:30 Uhr)
- Sterbekultur und Totenkult (So, 06.11. von 15 – 16:30 Uhr)
- Schalom! Jüdisches Leben in Erlangen! (So, 13.11. von 14 – 15:30 Uhr)
- „Christian Erlang“ - Die Hugenottenstadt Erlangen (So, 20.11. von 15 – 16:30 Uhr)
- Frauengeschichte(n) in Erlangen (Fr, 25.11. von 15 – 16:30 Uhr)
- Winterliches Erlangen (So, 27.11. von 15 – 16:30 Uhr)

### Gut zu wissen

Sie sind schon gespannt aufs Tourenprogramm in 2023? Entdecken Sie dieses ab November auf [www.erlangen.info](http://www.erlangen.info)



## IHK-Zukunftshändler: Zwei Erlanger „Lieblingsläden“

Zwei von drei Preisträgern der diesjährigen Verleihung des „IHK-Zukunftshändlers Mittelfranken“ kommen aus Erlangen, wie die IHK Nürnberg für Mittelfranken am 15. September bei der offiziellen Feierstunde im Haus der Wirtschaft in Nürnberg verkündete. Das Einrichtungsunternehmen „dörf-ler – internationale Wohnkultur“ sowie die „Laibgarde – Bio-Bäckerei Postler“ konnten eine Fachjury und Kunden mit ihrer Bewerbung überzeugen. Zu den

ersten Gratulanten gehörten der Erlanger Wirtschaftsreferent Konrad Beugel.

Unter dem Motto „Mein lokaler Lieblingsladen“ kürte die IHK Nürnberg für Mittelfranken zum vierten Mal den IHK-Zukunftshändler für Mittelfranken. Aspekte wie attraktives Ladengeschäft, kreatives Multi-Channel-Marketing, intensive Social-Media-Kommunikation sowie andere Formen der Kundengewinnung und Kundenansprache ge-

hören zu den wichtigen Kriterien. Im zweistufigen Verfahren ermitteln eine Fachjury sowie die Kunden selbst ihre Favoriten. „Zwei Erlanger Betriebe haben mit kreativen Konzepten und ausgezeichnetem Kundenservice beim Wettbewerb überzeugt. Diese Leistung mag gerne eine Vorbildfunktion haben“, betont Konrad Beugel, Vorstandsvorsitzender des City-Managements Erlangen und Wirtschaftsreferent der Stadt Erlangen.

## Individuelle Beratung im Babyladen Erlangen für Tragesysteme: Mehr Nähe und Geborgenheit

ANZEIGE



Das Fachgeschäft für Baby- und Kinderausstattung bietet eine große Auswahl an Tragetüchern, RingSlings, Komforttragen, Mei Tais, Tragehilfen, Tragejacken usw. Damit Sie die richtige Tragehilfe für sich und Ihr Kind finden, ist eine individuelle Trageberatung unerlässlich. Für diese Beratung gibt es im Babyladen einen separaten Bereich. Damit die zertifizierten Tragespezialistinnen Sie ungestört beraten können, sollten Sie unbedingt einen Termin reservieren. Die Trageberatung ist erst dann sinnvoll, wenn Ihr Kind schon geboren ist. Schließlich soll sich auch Ihr kleiner Schatz in der Trage wohl fühlen. Babys mit orthopädischen Hüftschienen oder besonderen Bedürfnissen empfehlen viele Ärzte den Babyladen Erlangen. Grundsatz ist: Beim Tragen darf nichts wehtun. Auch für Zwillinge oder Drillinge gibt es Tragemöglichkei-

ten. „Getragene Kinder sind zufriedene Kinder. Tragen ist Liebe und Geborgenheit. Der Körperkontakt fördert die gesunde Entwicklung Ihres Kindes. Und Sie haben trotzdem die Hände frei, was den Alltag enorm erleichtert“, erklärt Martina Frisch und Andrea Leprich ergänzt: „Und bringen Sie unbedingt den Papa mit, damit wir ein Tragesystem finden, das für alle optimal passt. Tragen ist das Stillen des Papas!“





Erholsamer Schlaf ist die Voraussetzung, um am Morgen ausgeschlafen und leistungsfähig zu sein. Wir haben die passenden Schlafsysteme!

**Stefan Dörr** Ihr Fachberater bei Möbel Fischer

**MÖBEL FISCHER**  
Herzlich. Fröhlich. Nah.

**HERZOGENAURACH**  
Möbel Fischer GmbH  
Rathgeberstr. 45  
91074 Herzogenaurach  
Tel. (09132) 78 14 - 0

**FORCHHEIM**  
An der Regnitzbrücke 5  
Tel. (09191) 73 86 - 3

**ÖFFNUNGSZEITEN** Montag-Freitag 10 - 19 Uhr - Samstag 9:30 - 18 Uhr [www.moebel-fischer.com](http://www.moebel-fischer.com)



**GABRIELA DOMBOS**  
**Kosmetik**  
zum Wohlfühlen



**Herbstgold**

Genieße Sie besonderen Luxus mit einer Champagner- Phytocell- Behandlung. Die leichte Fruchtsäure im Champagner-Extrakt lockert die Oberfläche Epidermis leicht auf und ebnet den Weg für die Aufnahme der Wirkstoffe.

**Herbstgold 58,- €**

**Terminvereinbarung:**  
Telefon: 0 91 31 | 3 75 57  
oder per Mail:  
gdombos@web.de

[www.gabriela-dombos.de](http://www.gabriela-dombos.de)

**Das beste Anti-Aging-Programm heißt Kieser Training.**



**Kieser Training Erlangen**  
Telefon (09131) 610 18 40

[kieser-training.de](http://kieser-training.de)

**KIESER TRAINING**  
JA ZU EINEM STARKEN KÖRPER

**Health Care**  
by Patricia Schneider

Praxis für Naturheilkunde & Osteopathie

I care 4 you

- Darmfachberatung
- Osteopathie &
- Naturheilkunde
- Gesundheitscoach/
- Persönlichkeitscoach

**NEU ab 2022**

- Traumabehandlung
- Burn-Out
- Energieschulungen
- Chakra- & Aura-Behandlung
- Karmaauflösung



Ich kümmere mich um Dich!  
Praxis in Erlangen - Büchenbach

[www.healthcare-schneider.com](http://www.healthcare-schneider.com)  
Tel. 09131 - 6247645

Terminbuchung unter:  
[www.healthcare-schneider.as.me](http://www.healthcare-schneider.as.me)



**Gesünder Leben**



**NORBERT MINGE** 

**PRAXIS FÜR ZAHNHEILKUNDE**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort **Zahnmedizinische Fachangestellte (m/w/d)** für **Assistenz und Prophylaxe in Voll- oder Teilzeit**

Es erwartet Sie ein sympathisches, qualitätsorientiertes Team mit familiärem Arbeitsklima.

Bewerbungen bitte an ZA Norbert Minge, Ohmstr. 6, 91074 Herzogenaurach oder an [minge@praxis-minge.de](mailto:minge@praxis-minge.de)



## Berufsunfähig durch Krankheit oder Unfall?

### Rechtsanwalt Marcus Fischer rät: rechtlicher Beistand zahlt sich aus

Wer durch Krankheit oder Unfall auf Dauer seinen Beruf nicht mehr ausüben kann, steht oft vor erheblichen finanziellen Problemen. Treffen kann es jeden von uns zu jeder Zeit mit Folgen, die unsere Gesundheit und Arbeitsfähigkeit langfristig beeinträchtigen. Pflichtversicherte Berufstätige haben zwar Anspruch auf die Erwerbsminderungsrente der gesetzlichen Rentenversicherung. Dass diese aber lediglich die Grundversorgung darstellt, ist den wenigsten bewusst. Selbständige und Freiberufler, die nicht in die gesetzliche Rentenversicherung einzahlen, sind im Schadenfall überhaupt nicht abgesichert. Deshalb rät Marcus Fischer, Fachanwalt für Verkehrs- und Strafrecht und seit 2013 Partner der Erlanger Sozietät Salleck + Partner, rechtzeitig eine Unfall- und Berufsunfähigkeitsversicherung abzuschließen. „Aus meiner praktischen Erfahrung ist beides sowohl für Private als auch für Selbständige sinnvoll“, erklärt der erfahrene Rechtsanwalt, „oft auch schon für Schüler ab dem 15. Lebensjahr, sie zahlen nur geringe Beiträge!“

#### Schreckgespenst Berufsunfähigkeit

Wer zu mindestens 50 % und voraussichtlich für mindestens 6 Monate nicht mehr in der Lage ist, dem in gesunden Tagen zuletzt ausgeübten Beruf nachzugehen, gilt als berufsunfähig – so die Definition. In diesem Fall zahlt der Versicherer eine vertraglich vereinbarte monatliche Rente. Zu Streitigkeiten kommt es allerdings immer wieder, wenn der Versicherer die Berufsunfähigkeit nicht anerkennt. Hier macht es Sinn, rechtzeitig den Rat des Fachmanns in Anspruch zu nehmen. „Meistens geht es um die Frage, ob Berufsunfähigkeit gegeben ist und für wie lange“, sagt Rechtsanwalt Fischer, der seine Mandanten mit hoher Fachkompetenz berät und vertritt. „Aber selbstverständlich darf auch der Versicherungsnehmer seine vertraglichen Obliegenheiten nicht verletzen, z. B. die umgehende Meldepflicht“, erklärt er. Übrigens sind mittlerweile psychische Erkrankungen prozentual die häufigste Ursache für Berufsunfähigkeit, gefolgt von Krebserkrankungen.

#### Höhe der Entschädigung oft strittig

Die private Unfallversicherung umfasst alle Unfälle des täglichen Lebens in der Freizeit und auch während der Arbeit. „Der Versicherte erhält einen einmaligen Geldbetrag, wenn die Unfallfolgen voraussichtlich länger als 3 Jahre bestehen bleiben und eine Besserung nicht zu erwarten ist. Begutachtet wird nach einem Jahr“, erklärt Rechtsanwalt Fischer. „Die Höhe der Entschädigung richtet sich nach dem Grad der körperlichen Invalidität nach Maßgabe der sogenannten Gliedertaxe. Daraus ergeben sich auch die häufigsten Streitigkeiten!“ Natürlich gilt für den Versicherten auch hier eine kurzfristige Meldepflicht! Übrigens hat der eine oder andere vielleicht bereits eine private Unfallversicherung, ohne es zu wissen, z. B. im ADAC-Schuttbrief! „Deshalb prüfen Sie Ihre Unterlagen genau, bevor Sie eine Unfallversicherung abschließen!“

#### Gut zu wissen

Lassen Sie sich bei Unklarheiten, Rechtsfragen und Streitigkeiten rund um die Unfall- und Berufsunfähigkeitsversicherung von Rechtsanwalt Marcus Fischer beraten.



Bildquelle: Warema

Lamellendächer, Terrassendächer, Markisen, Pergolen  
...und vieles mehr gibt es bei uns *in der schönsten  
Ausstellung der Region*. Jetzt Termin vereinbaren unter  
09135-727330.  
Hannberger Weg 25, 91091 Großenseebach



# Schüßler

## Outdoor Living

[www.schuessler-outdoor-living.de](http://www.schuessler-outdoor-living.de)



Bildquelle: Warema

warema

# Bike Center Schreiber: Wir nehmen uns 1 – 2 Stunden Zeit für eine kompetente E-Bike Beratung

- Auswahl aus 1000 Fahrräder und 700 E-Bikes
- Probefahrt unter realen Bedingungen
- Ausführliche E-Bike Übergabe

Bike Center Schreiber e.K.

Alter Markt 2 a

91056 Erlangen

Tel. 09131 / 99 31 71

[www.bike-center-schreiber.de](http://www.bike-center-schreiber.de)



**Tagesticket 10€ statt 12€\***  
 Promotion-Code: UP22CO  
 \*Rabatt nur gültig im Online-Ticketshop

# Consumenta

Mi 26. - So 30.10.  
 Messe Nürnberg  
[consumenta.de](http://consumenta.de)

AFAC  
WER MACHEN MESSEN

## Die Blätter fallen – unsere Preise auch!

### Raymon TourRay E 6

Das R Raymon TourRay E 6.0 630Wh Yamaha Elektro Trekking Bike 2022 ist ausgestattet mit einem R Raymon 6061 Aluminium Rahmen, einem Yamaha PW-ST 70Nm Motor mit leistungsstarkem 630Wh Akku und einer 10-Gang Shimano Deore LG Kettenschaltung.

~~3.499,- €~~  
**3.299,- €**

**Viele 2022 Modelle unterschiedlicher Marken gerade erst frisch eingetroffen – zu spitzen Sonderpreisen!**



# RADSPORT NAGEL

Einsteinstraße 13  
 91074 Herzogenaurach  
 Tel. 09132 / 94 77  
[www.radsport-nagel.com](http://www.radsport-nagel.com)

präsentiert von

Original



Christian Weiß

Radsport Nagel  
Einsteinstraße 13  
91074 Herzogenaurach  
Tel. 09132 / 94 77  
www.radsport-nagel.com

Finden Sie die 7 Fehler in unserem Fehlerbild...

Fehlerbild



Beantworten Sie folgende Frage:  
**In welcher Straße finden Sie in Herzogenaurach Radsport Nagel?**

und nehmen Sie an unserem Gewinnspiel teil.

Schicken Sie die richtige Antwort bis zum 02.11.2022 mit einer Postkarte an

CHURU  
Rathgeberstr. 43c  
91074 Herzogenaurach  
oder per E-Mail an info@ideeundlos.de

**Bitte Absender nicht vergessen!**

**Gewinnen Sie einen KED Helm**



**Wussten Sie schon, dass bei Radsport Nagel:**

- Jetzt erst viele Modelle 2022 eingetroffen sind!
- Sie diese Fahrräder und E-Bikes noch zum günstigen Preis 2022 erhalten?
- Im nächsten Jahr die Preise deutlich anziehen werden?
- Sie jetzt eine große Auswahl an Modellen erwartet?

Teilnahmebedingungen: Mindestalter 18 Jahre. Rechtsweg ausgeschlossen. Gewinnspiele können süchtig machen!!!

Wir beachten die europäische Datenschutzgrundverordnung. Nähere Infos finden Sie unter [www.erlangen-up.de/Datenschutz](http://www.erlangen-up.de/Datenschutz). Mit der Teilnahme erklären Sie sich damit einverstanden, dass wir Ihre Daten zur Ermittlung der Gewinner speichern und weiterverarbeiten.

# WIGWAM

...dein Outdoor-Shop

**Freizeit  
Wandern  
Pilgern  
Camping**

**Wigwam Höchststadt**  
Hauptstraße 26  
91315 Höchststadt  
Telefon: 09193 5034134

**Wigwam Bamberg**  
Laubanger 23  
96052 Bamberg  
Telefon: 0951 59192

[www.wigwam-outdoor.de](http://www.wigwam-outdoor.de)



S. 9

Der Babyladen Erlangen  
Obere Karlstraße 9  
91054 Erlangen  
Tel. 09131 / 9 29 65 80  
[www.babyladen-erlangen.de](http://www.babyladen-erlangen.de)



S. 6

S. 9

City-Management Erlangen e.V.  
Werner-von-Siemens-Straße 32b  
91052 Erlangen  
Tel. 09131 / 89 51 - 0  
[www.erlangen.info](http://www.erlangen.info)



S. 8

Erlanger Tourismus  
und Marketing Verein e.V.  
Werner-von-Siemens-Straße 32b  
91052 Erlangen  
Tel. 09131 / 89 51 - 0  
[www.erlangen.info](http://www.erlangen.info)

# HOLZMANN DRUCK

[www.holzmann-druck.de](http://www.holzmann-druck.de)

Gewerbestraße 2 Postfach 1361  
D - 86825 Bad Wörishofen  
Telefon + 49 (0) 82 47 / 9 93 - 0  
Telefax + 49 (0) 82 47 / 9 93 - 208  
Email [contact@holzmann-druck.de](mailto:contact@holzmann-druck.de)

**IN TOPFORM  
GEHT'S  
SCHNELLER  
NACH OBEN.**

## SALLECK + PARTNER

S. 11

Salleck + Partner  
Zeppelinstraße 15  
91052 Erlangen  
Tel. 09131 / 97 47 99 0  
[www.salleck.de](http://www.salleck.de)



## „Feiern und Schenken“

Unser Special in der nächsten Ausgabe im November

Die nächste **up!** erscheint am: Samstag, den 19. November 2022 –

Redaktions- und Anzeigenschluss: Freitag, 28. Oktober 2022

**Herausgeber** Idee und los GmbH

**Auflage** 31.000 Stück

**Büro Erlangen:**

Fürther Straße 3, 91058 Erlangen  
Tel. 09132 / 7 91 88 10, Fax 09132 / 7 91 88 11,  
www.facebook.com/erlangenuip

**Büro Herzogenaurach:**

Rathgeberstraße 43 c, 91074 Herzogenaurach,  
Tel. 09132 / 7 91 88 10, Fax 09132 / 7 91 88 11,  
info@erlangen-up.de, www.erlangen-up.de,  
www.facebook.com/erlangenuip

**Anzeigenannahme und Vertrieb**

Ruthild Schrepfer  
Tel. 0171 / 5 42 62 78  
info@erlangen-up.de

**Redaktion**

Ursula Dorweiler  
Tel. 0177 / 6 25 30 66  
info@erlangen-up.de  
V.i.S.d.P.

**Text**

Cornelia Eyßlein, Jutta Falk,  
Sylvia Herenz-Pflugbeil, Wolfgang Schrepfer,  
Oliver Timmermann

**Bildnachweis**

Thomas Dettweiler, Sabine Ismaier, Gernot  
Klarman, Petra Kraus, Rainer Krugmann,  
Blanca Melendez, Arne Seebeck,  
Oliver Timmermann, Florian Trykowski,  
Adobe Stock, Fotolia

**Titelbild**

Rainer Krugmann

**Satz- und Druckvorbereitung**

Krugmann Werbeagentur

**Druck**

Holzmann Druck GmbH & Co. KG,  
Bad Wörishofen

**Verteilung**

Armin Diehl GmbH

**Facebook/Instagram/Internet**

Ines Geyer

**Unsere Erlangen UP!-Medienberater:**

Ruthild Schrepfer  
Ursula Dorweiler  
Birgit Reiners-Kursawe  
Simone Sommer  
Yvonne Kirsch-Breithaupt  
Stefan Hentschel

**Hier die Gewinner und Gewinnerinnen**

**aus der Erlangen UP! 24:**

**Je 2 Eintrittskarten für die Consumenta haben gewonnen.**

Lydia Hahn, Nürnberg  
Doris Heilmann, Neunkirchen am Brand  
Stefan Breun, Erlangen  
Gisela Brusius, Erlangen  
Gerlinde Röthel-Müller, Erlangen

Mitglieder unseres Personalrats

# Neue Wurzeln für unsere Region.

**Ihre Sparkasse ist eng in der Region verwurzelt. Im Rahmen des Umweltspartags fördern Sie mit Ihren Abschlüssen nachhaltige Projekte direkt vor Ort.**

**So geben Sie der Region und gleichzeitig Ihrem Vermögen eine Perspektive. Auf Wunsch investieren Sie auch gezielt in nachhaltige Themen.<sup>1</sup>**

<sup>1</sup> Mit dem Abschluss eines Aktionsprodukts ermöglichen Sie eine Spende für ein ausgewähltes Umweltschutzprojekt. Auf Wunsch erhalten Sie alternativ einen Sonderzins in Höhe von 1,00 % auf ein Festgeld (50 % Anteil an Gesamtanlagesumme, Laufzeit: 7 Monate).

Angebot freibleibend vom 26.09. – 04.11.2022, ab 5.000 Euro. Das Angebot ist nicht mit anderen Rabatten oder Aktionen kombinierbar. Das Festgeld ist separat nicht erhältlich. Stand: 13.09.2022

Mitglieder unseres Personalrats v.l.n.r.:

Tina Kolb, Kundenberaterin in der Geschäftsstelle Heroldsberg | Simone La Tona, Kundenberaterin in der Geschäftsstelle Röthelheimpark | Niklas Wild, Sachbearbeiter im Bereich Marktservice Aktiv | Christian Heinrich, Leiter der Geschäftsstelle Mühlhausen | Sabrina Postler, stellv. Leiterin der Geschäftsstelle Bubenreuth



**Deka**  
Investments

VER | SICHER | UNGS  
KAMMER  
BAYERN

[sparkasse-erlangen.de/weltspartag](https://sparkasse-erlangen.de/weltspartag)

